

# CATÁLOGO 2022

Categoría de productos : Poleras.

Nuevo concepto en diseño y desarrollo de  
ropa de trabajo técnica, para una amplia  
gama de industrias.

# Sobre nosotros

COVECOP WORKWEAR tiene presencia en el mercado desde el 2006. Nace con el fin de ofrecer un nuevo concepto en diseño y desarrollo de ropa de trabajo técnica, para una amplia gama de industrias.

Porque brindamos un servicio Superior. En todas las áreas de nuestro negocio, nuestro objetivo es ofrecer productos de alta calidad al mejor precio a nuestros clientes.





## SERIGRAFÍA

Esta técnica nos permite plasmar cualquier imagen sobre una tela. Consiste en capas de pintura que pasan directo a la pieza de corte (delantero, manga, cuello etc.) para luego estas ser jadas en un horno. Se recomienda trabajar con esta técnica cuando se requiere mostrar detalles muy pequeños o de gran formato que por costos con un bordado resulta menos económico.



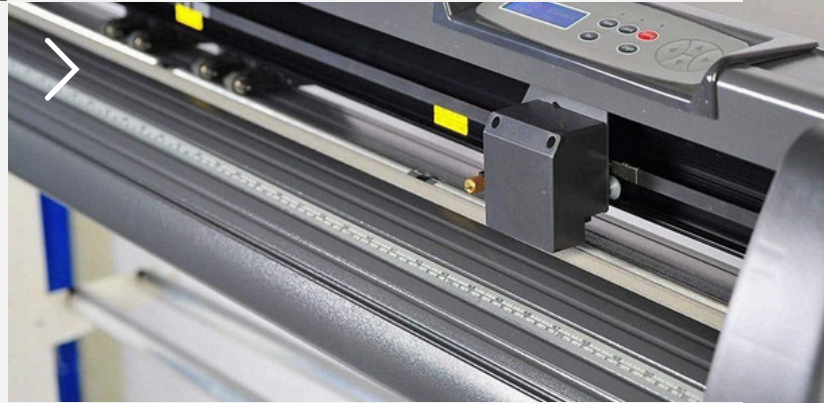
## BORDADO

La más el de las personalizaciones para una marca. Se recomienda trabajar en delanteros, mangas o espalda si el tamaño no es superior a 10 cm. En COVECOP WORKWEAR utilizamos el bordado en la gran mayoría de nuestros productos, las empresas lo pre eren por que es la técnica de mejor calidad.



## PLOTTER DE CORTE

Esta técnica es para trabajar logos, textos o imagen a un solo color pero que requieren un tamaño considerable. Generalmente se ocupa en espalda, en forma adicional se puede trabajar con material re ectante como el de la fotos, con lo que se consigue señalar un texto y actuar como elemento preventivo en la noche.



## ETIQUETAS

En este caso se puede confeccionar cualquier logo en formato de etiqueta. Es una alternativa económica frente a bordados que tienen una gran cantidad de puntadas y baja calidad de resolución con los detalles. Una vez confeccionada la etiqueta esta se aplica a la prenda bordando por el contorno. Es necesario mencionar que se requiere una gran cantidad de prendas, se trabaja con mínimos de 1000 unidades.





**Ayudamos en todo tu proceso de tizado y corte de tu diseño,  
todo de manera autónoma .**



#### **MODELAJE Y ESCALADO**

Tomamos tu modelo en cartón, archivo digital o prenda física y lo digitalizamos para para ser cortados en nuestro sistema.



#### **PLANO DE CORTE**

Modelamos, digitalizamos, escalamos y codificamos el artículo.



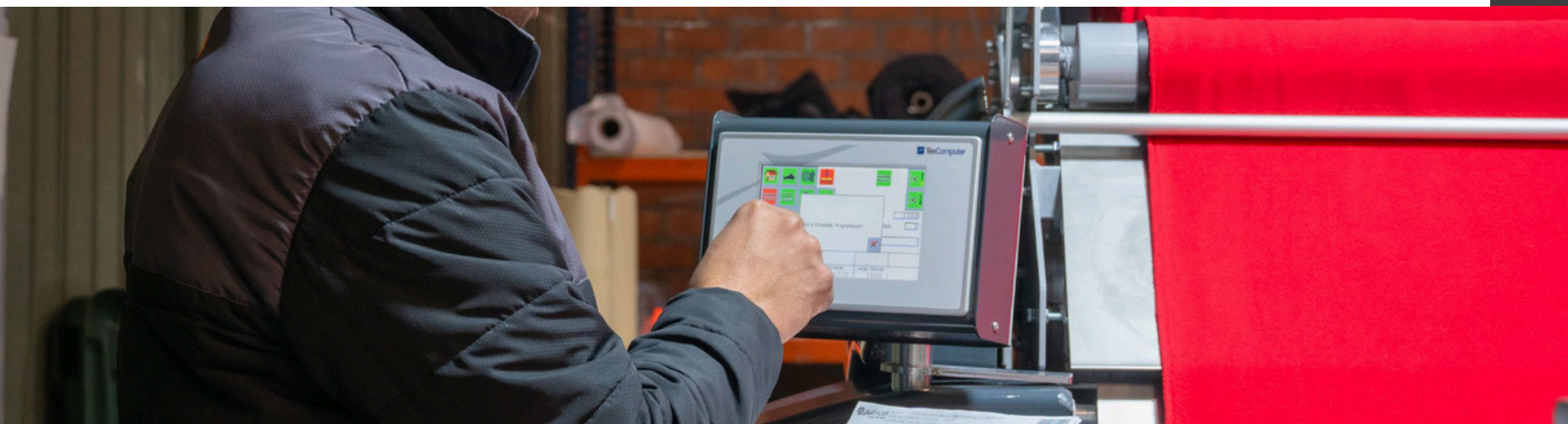
#### **CORTE AUTOMATIZADO**

Tomamos tu modelo en cartón, archivo digital o prenda física y lo digitalizamos para para ser cortados en nuestro sistema.



#### **MEJORA TUS COSTOS**

Tomamos tu modelo en cartón, archivo digital o prenda física y lo digitalizamos para para ser cortados en nuestro sistema.





**Categoría de productos : Poleras.**



CÓDIGO:

CDF1704

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

POLERA

DESCRIPCIÓN:

POLAR DRY FIT BICOLOR

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



Las marcas o logos, que puedan aparecer en las fotos, son solo referenciales. O corresponden a clientes con los que hemos tenido relación comercial.

CÓDIGO:

CDM0249

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

POLERA

DESCRIPCIÓN:

POLERA PIQUE CUELLO TEJIDO

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL





CÓDIGO:

CDM0319

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

POLERA

DESCRIPCIÓN:

POLERA PIQUE CON APLICACIÓN

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



Las marcas o logos, que puedan aparecer en las fotos, son solo referenciales. O corresponden a clientes con los que hemos tenido relación comercial.

CÓDIGO:

CDM0326

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

POLERA

DESCRIPCIÓN:

POLERA PIQUE CON APLICACIÓN EN GABARDINA

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



CÓDIGO:

CDM0348

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

POLERA

DESCRIPCIÓN:

**POLERA PIQUE CON APLICACIÓN EN GABARDINA**

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



Las marcas o logos, que puedan aparecer en las fotos, son solo referenciales. O corresponden a clientes con los que hemos tenido relación comercial.

CÓDIGO:

CDM0396

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

POLERA

DESCRIPCIÓN:

**POLERA POLO BICOLOR**

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL





CÓDIGO:

CDM0407

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

POLERA

DESCRIPCIÓN:

POLERA PIQUE CUELLO CAMISERO

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



Las marcas o logos, que puedan aparecer en las fotos, son solo referenciales. O corresponden a clientes con los que hemos tenido relación comercial.

CÓDIGO:

CDM0456

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

POLERA

DESCRIPCIÓN:

POLERA PIQUE CUELLO CAMISERO  
MANGA LARGA

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL





CÓDIGO:

CDM0471

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

POLERA

DESCRIPCIÓN:

POLERA DRY FIT CON CUELLO ALTO

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



Las marcas o logos, que puedan aparecer en las fotos, son solo referenciales. O corresponden a clientes con los que hemos tenido relación comercial.

CÓDIGO:

CDM0510

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

POLERA

DESCRIPCIÓN:

POLERA DRY FIT CON CUELLO ALTO

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL





CÓDIGO:

CDM0514

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

POLERA

DESCRIPCIÓN:

**POLERA CATION STRECH CUELLO CAMISERO**

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



*Las marcas o logos, que puedan aparecer en las fotos, son solo referenciales. O corresponden a clientes con los que hemos tenido relación comercial.*

CÓDIGO:

CDM0517

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

POLERA

DESCRIPCIÓN:

**POLERA JERSEY CUELLO CAMISERO**

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



CÓDIGO:

CDM0600

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

POLERA

DESCRIPCIÓN:

POLERA JERSEY MANGA LARGA

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



Las marcas o logos, que puedan aparecer en las fotos, son solo referenciales. O corresponden a clientes con los que hemos tenido relación comercial.

CÓDIGO:

CDM0677

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

POLERA

DESCRIPCIÓN:

POLERA JERSEY BICOLOR

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL





CÓDIGO:

CDM1452

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

POLERA

DESCRIPCIÓN:

POLERA POLO

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



Las marcas o logos, que puedan aparecer en las fotos, son solo referenciales. O corresponden a clientes con los que hemos tenido relación comercial.



COVECOPR SPA.

Issa Pichara Pichara 830, Bodega 5G, Comuna de Renca  
Condominio Industrial Costanera Norte - Chile

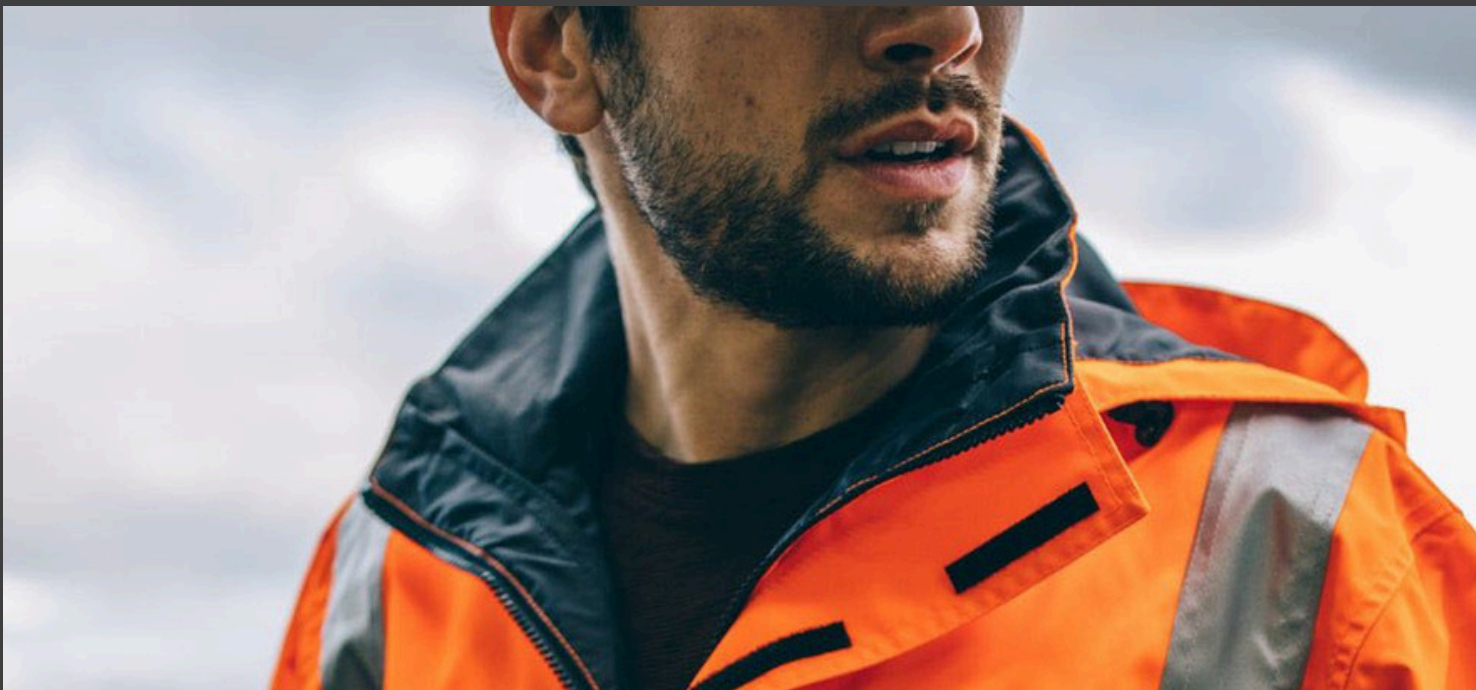
Tel: +569 78062336

[sac@covecorp.cl](mailto:sac@covecorp.cl)

cel: +56934670412

[www.covecorp.cl](http://www.covecorp.cl)





# CATÁLOGO 2022

Categoría de productos : Pantalones.

Nuevo concepto en diseño y desarrollo de  
ropa de trabajo técnica, para una amplia  
gama de industrias.

# Sobre nosotros

COVECOP WORKWEAR tiene presencia en el mercado desde el 2006. Nace con el fin de ofrecer un nuevo concepto en diseño y desarrollo de ropa de trabajo técnica, para una amplia gama de industrias.

Porque brindamos un servicio Superior. En todas las áreas de nuestro negocio, nuestro objetivo es ofrecer productos de alta calidad al mejor precio a nuestros clientes.





## SERIGRAFÍA

Esta técnica nos permite plasmar cualquier imagen sobre una tela. Consiste en capas de pintura que pasan directo a la pieza de corte (delantero, manga, cuello etc.) para luego estas ser jadas en un horno. Se recomienda trabajar con esta técnica cuando se requiere mostrar detalles muy pequeños o de gran formato que por costos con un bordado resulta menos económico.



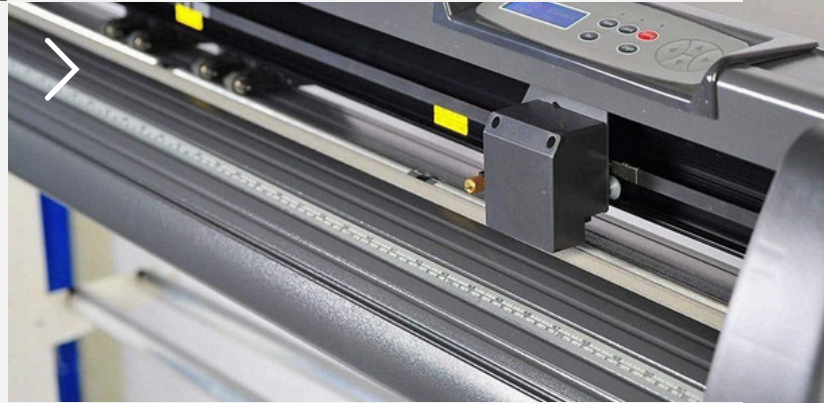
## BORDADO

La más el de las personalizaciones para una marca. Se recomienda trabajar en delanteros, mangas o espalda si el tamaño no es superior a 10 cm. En COVECOP WORKWEAR utilizamos el bordado en la gran mayoría de nuestros productos, las empresas lo pre eren por que es la técnica de mejor calidad.



## PLOTTER DE CORTE

Esta técnica es para trabajar logos, textos o imagen a un solo color pero que requieren un tamaño considerable. Generalmente se ocupa en espalda, en forma adicional se puede trabajar con material re ectante como el de la fotos, con lo que se consigue señalar un texto y actuar como elemento preventivo en la noche.



## ETIQUETAS

En este caso se puede confeccionar cualquier logo en formato de etiqueta. Es una alternativa económica frente a bordados que tienen una gran cantidad de puntadas y baja calidad de resolución con los detalles. Una vez confeccionada la etiqueta esta se aplica a la prenda bordando por el contorno. Es necesario mencionar que se requiere una gran cantidad de prendas, se trabaja con mínimos de 1000 unidades.





**Ayudamos en todo tu proceso de tizado y corte de tu diseño,  
todo de manera autónoma .**



#### **MODELAJE Y ESCALADO**

Tomamos tu modelo en cartón, archivo digital o prenda física y lo digitalizamos para para ser cortados en nuestro sistema.



#### **PLANO DE CORTE**

Modelamos, digitalizamos, escalamos y codificamos el artículo.



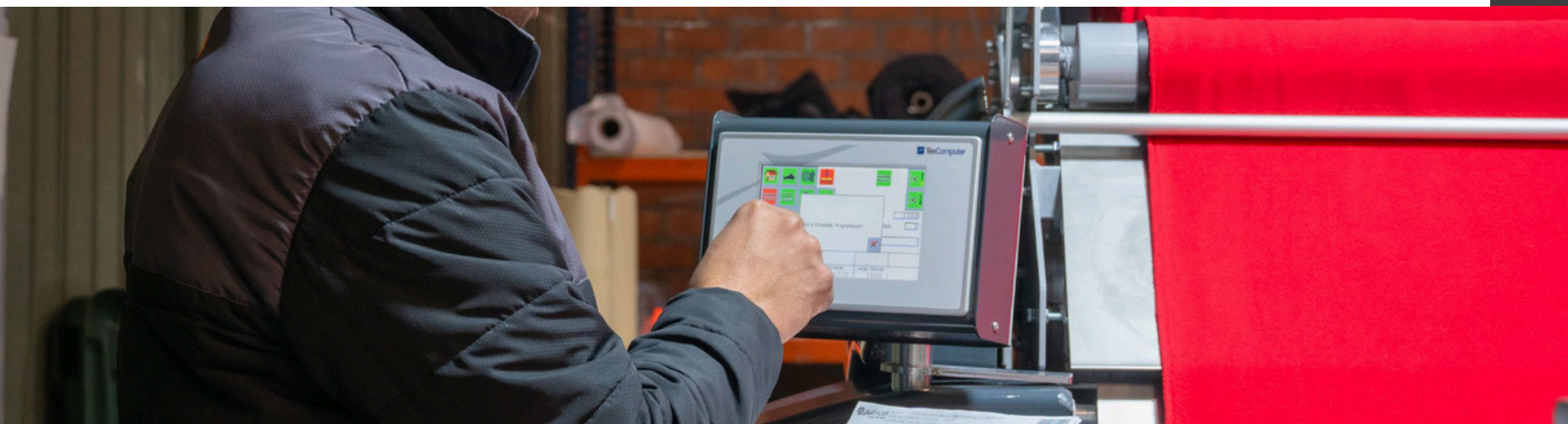
#### **CORTE AUTOMATIZADO**

Tomamos tu modelo en cartón, archivo digital o prenda física y lo digitalizamos para para ser cortados en nuestro sistema.



#### **MEJORA TUS COSTOS**

Tomamos tu modelo en cartón, archivo digital o prenda física y lo digitalizamos para para ser cortados en nuestro sistema.





A full-body photograph of a person wearing grey cargo pants and brown work boots. The pants have multiple pockets, including a large cargo pocket on the right thigh. The person is standing on a white surface against a white background. The text "de productos : Pantalones" is overlaid in the center of the image.

de productos : Pantalones

CÓDIGO:  
**CJF0414**

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:  
**PANTALÓN**

DESCRIPCIÓN:

**PANTALON SPANDEX**

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



Las marcas o logos, que puedan aparecer en las fotos, son solo referenciales. O corresponden a clientes con los que hemos tenido relación comercial.

CÓDIGO:  
**CJM0439**

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:  
**PANTALÓN**

DESCRIPCIÓN:

**PANTALON RIPSTOP ALTA VISIBILIDAD**

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL





CÓDIGO:

CJM0441

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

PANTALÓN

DESCRIPCIÓN:

PANTALON CANVAS OLEOFUGO

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



Las marcas o logos, que puedan aparecer en las fotos, son solo referenciales. O corresponden a clientes con los que hemos tenido relación comercial.

CÓDIGO:

CJM0469

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

PANTALÓN

DESCRIPCIÓN:

PANTALON SPANDEX BICOLOR

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



CÓDIGO:

CJM0496

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

PANTALÓN

DESCRIPCIÓN:

PANTALON GABARDINA BICOLOR

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



Las marcas o logos, que puedan aparecer en las fotos, son solo referenciales. O corresponden a clientes con los que hemos tenido relación comercial.

CÓDIGO:

CJM0937

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

PANTALÓN

DESCRIPCIÓN:

PANTALON CON SPANDEX Y GABARDINA

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL







COVECOPR SPA.

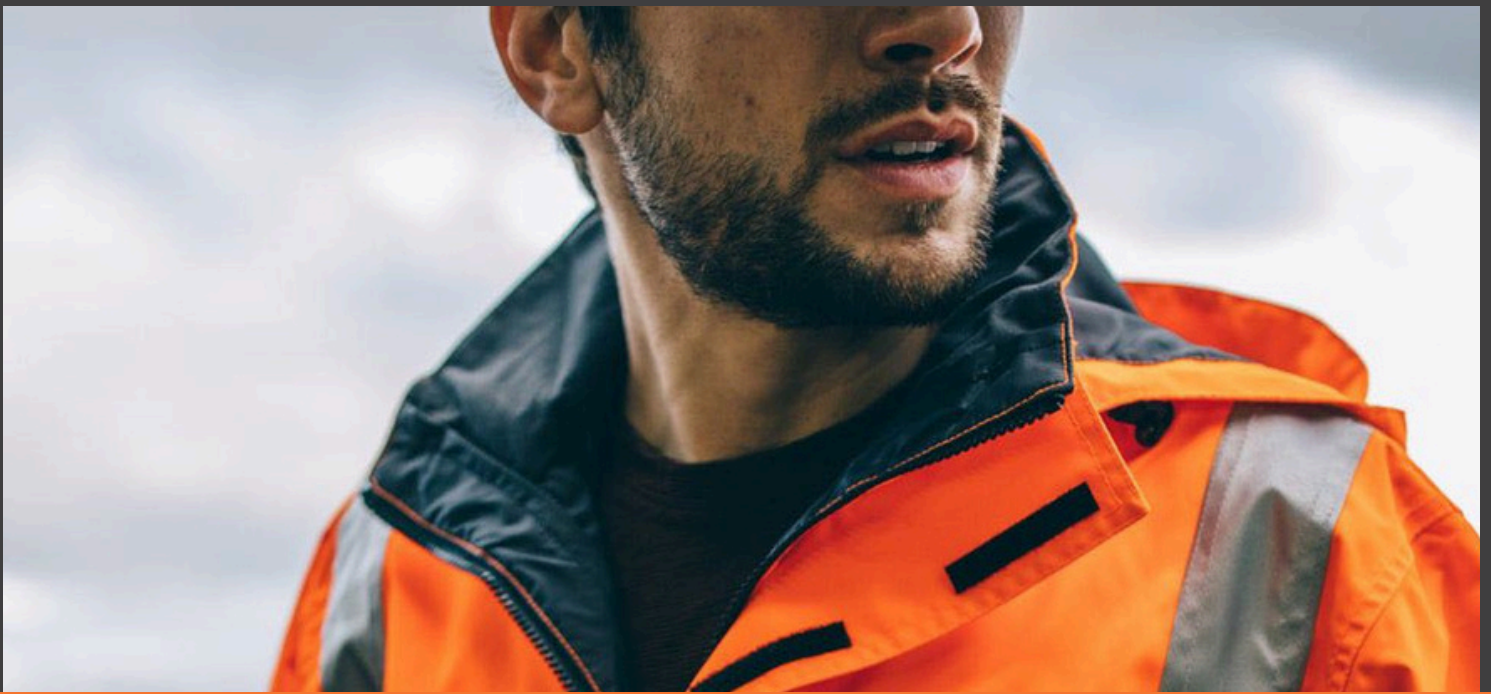
Issa Pichara Pichara 830, Bodega 5G, Comuna de Renca  
Condominio Industrial Costanera Norte - Chile

Tel: +569 78062336

[sac@covecorp.cl](mailto:sac@covecorp.cl)

cel: +56934670412

[www.covecorp.cl](http://www.covecorp.cl)



# CATÁLOGO 2022

Categoría de productos : Geólogos.

Nuevo concepto en diseño y desarrollo de  
ropa de trabajo técnica, para una amplia  
gama de industrias.



# Sobre nosotros

COVECOP WORKWEAR tiene presencia en el mercado desde el 2006. Nace con el fin de ofrecer un nuevo concepto en diseño y desarrollo de ropa de trabajo técnica, para una amplia gama de industrias.

Porque brindamos un servicio Superior. En todas las áreas de nuestro negocio, nuestro objetivo es ofrecer productos de alta calidad al mejor precio a nuestros clientes.



## SERIGRAFÍA

Esta técnica nos permite plasmar cualquier imagen sobre una tela. Consiste en capas de pintura que pasan directo a la pieza de corte (delantero, manga, cuello etc.) para luego estas ser jadas en un horno. Se recomienda trabajar con esta técnica cuando se requiere mostrar detalles muy pequeños o de gran formato que por costos con un bordado resulta menos económico.



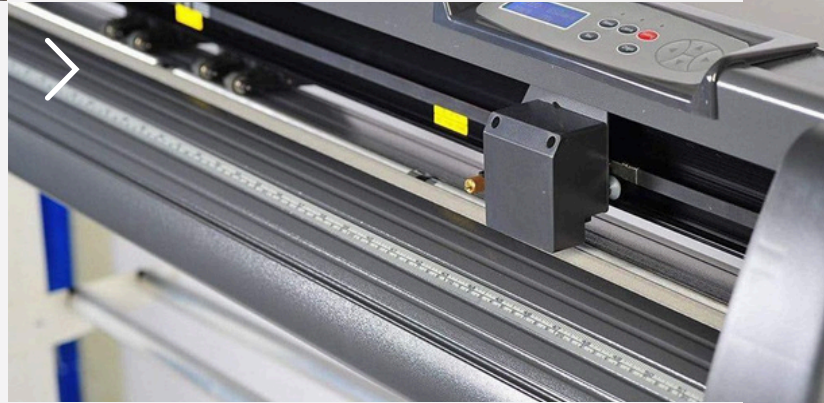
## BORDADO

La más el de las personalizaciones para una marca. Se recomienda trabajar en delanteros, mangas o espalda si el tamaño no es superior a 10 cm. En COVECOP WORKWEAR utilizamos el bordado en la gran mayoría de nuestros productos, las empresas lo pre eren por que es la técnica de mejor calidad.



## PLOTTER DE CORTE

Esta técnica es para trabajar logos, textos o imagen a un solo color pero que requieren un tamaño considerable. Generalmente se ocupa en espalda, en forma adicional se puede trabajar con material re ectante como el de la fotos, con lo que se consigue señalar un texto y actuar como elemento preventivo en la noche.



## ETIQUETAS

En este caso se puede confeccionar cualquier logo en formato de etiqueta. Es una alternativa económica frente a bordados que tienen una gran cantidad de puntadas y baja calidad de resolución con los detalles. Una vez confeccionada la etiqueta esta se aplica a la prenda bordando por el contorno. Es necesario mencionar que se requiere una gran cantidad de prendas, se trabaja con mínimos de 1000 unidades.





**Ayudamos en todo tu proceso de tizado y corte de tu diseño,  
todo de manera autónoma .**



#### **MODELAJE Y ESCALADO**

Tomamos tu modelo en cartón, archivo digital o prenda física y lo digitalizamos para para ser cortados en nuestro sistema.



#### **PLANO DE CORTE**

Modelamos, digitalizamos, escalamos y codificamos el artículo.



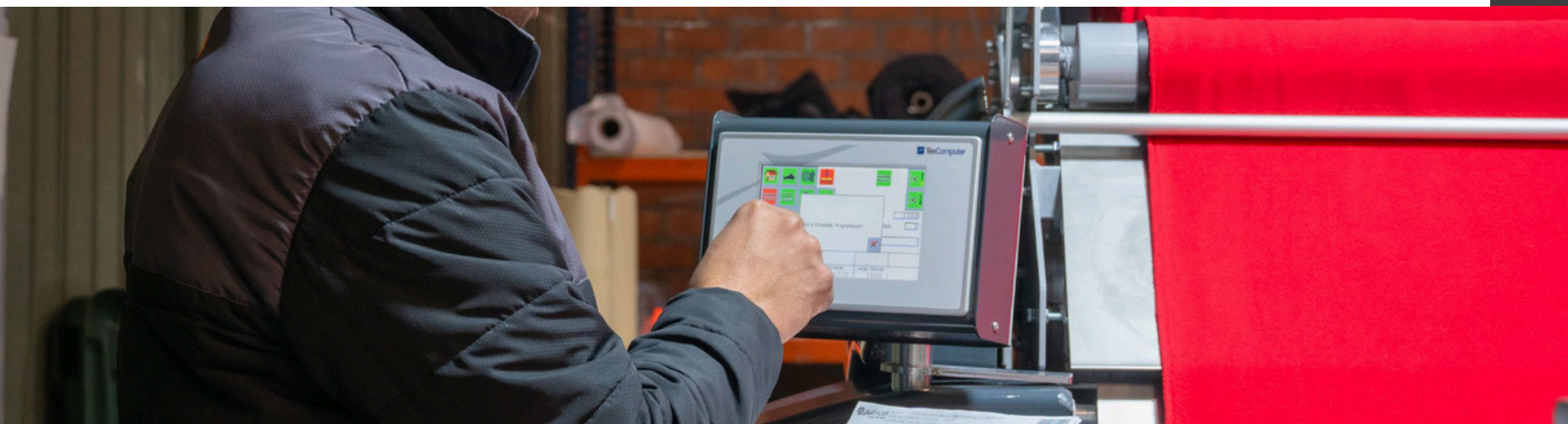
#### **CORTE AUTOMATIZADO**

Tomamos tu modelo en cartón, archivo digital o prenda física y lo digitalizamos para para ser cortados en nuestro sistema.



#### **MEJORA TUS COSTOS**

Tomamos tu modelo en cartón, archivo digital o prenda física y lo digitalizamos para para ser cortados en nuestro sistema.







**Categoría de productos : Geólogos.**



CÓDIGO:

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

SOFTSHELL

GEÓLOGO

DESCRIPCIÓN:

GEÓLOGO FLUOR SOFTSHELL

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



Las marcas o logos, que puedan aparecer en las fotos, son solo referenciales. O corresponden a clientes con los que hemos tenido relación comercial.

CÓDIGO:

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

MALLA

GEÓLOGO

DESCRIPCIÓN:

GEOLOGO MALLA ALTA VISIBILIDAD

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



CÓDIGO:

HIGH VISION

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

GEÓLOGO

DESCRIPCIÓN:

GEÓLOGO HIGH VISION

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



Las marcas o logos, que puedan aparecer en las fotos, son solo referenciales. O corresponden a clientes con los que hemos tenido relación comercial.

CÓDIGO:

BICOLOR

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

GEÓLOGO

DESCRIPCIÓN:

GEOLOGO OXFORD

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL





CÓDIGO:

CFM0622

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

GEÓLOGO

DESCRIPCIÓN:

GEOLOGO BICOLOR HIGH VISION

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL

*Las marcas o logos, que puedan aparecer en las fotos, son solo referenciales. O corresponden a clientes con los que hemos tenido relación comercial.*

CÓDIGO:

CFM0592

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

GEÓLOGO

DESCRIPCIÓN:

GEOLOGO FLUOR ALTA VISIBILIDAD

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



CÓDIGO:

CFM0560

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

GEÓLOGO

DESCRIPCIÓN:

GEOLOGO REVERSIBLE

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



Las marcas o logos, que puedan aparecer en las fotos, son solo referenciales. O corresponden a clientes con los que hemos tenido relación comercial.

CÓDIGO:

CFM0507

TIPOLOGÍA DE PRODUCTO:

GEÓLOGO

DESCRIPCIÓN:

GEOLOGO ALTA VISIBILIDAD ANTIACIDO

PRENDA DISPONIBLE EN GENERO MASCULINO Y FEMENINO.



RANGO DE TALLA (HOMBRE)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL



RANGO DE TALLA (MUJER)

XXS XS S M L XL 2XL 3XL







COVECORP SPA.

Issa Pichara Pichara 830, Bodega 5G, Comuna de Renca  
Condominio Industrial Costanera Norte - Chile

Tel: +569 78062336

[sac@covecorp.cl](mailto:sac@covecorp.cl)

cel: +56934670412

[www.covecorp.cl](http://www.covecorp.cl)